1 00:00:00,000 --> 00:00:03,458 [TEST TONE]

2 00:00:03,458 --> 00:00:21,270

3 00:00:21,270 --> 00:00:22,200 OK, turning over.

4 00:00:22,200 --> 00:00:23,010 Here we go.

5 00:00:23,010 --> 00:00:25,200 That's good.

6

00:00:25,200 --> 00:00:26,690 Did you put in a new tape there?

7

00:00:26,690 --> 00:00:28,610 Yes.

8

00:00:28,610 --> 00:00:29,375 All right.

9

00:00:29,375 --> 00:00:32,840

10

00:00:32,840 --> 00:00:39,320 So tell me about the story about-- you exhausted all of--

11 00:00:39,320 --> 00:00:40,460 you wanted to get a visa.

12 00:00:40,460 --> 00:00:43,670 You kept going to [PLACE NAME],, you gave up hope.

13 00:00:43,670 --> 00:00:45,380 Then you heard about Sugihara. 14 00:00:45,380 --> 00:00:47,800 You want-- yeah, I'm not doing it.

15 00:00:47,800 --> 00:00:48,980 Can I say something?

16

00:00:48,980 --> 00:00:51,690 You want me to say all this what you just said?

17

00:00:51,690 --> 00:00:52,580 Pretty much, yes.

18

00:00:52,580 --> 00:00:54,260 I mean, take me through--

19

00:00:54,260 --> 00:00:55,760 take me through your mind.

20

00:00:55,760 --> 00:00:57,300 OK.

21

00:00:57,300 --> 00:01:01,270 I don't have to go back how I got to Vilna?

22

00:01:01,270 --> 00:01:01,970 No, no.

23

00:01:01,970 --> 00:01:02,780 No.

24

00:01:02,780 --> 00:01:05,660 All I have to tell you is that we get to Vilna

25

00:01:05,660 --> 00:01:09,110 and we wanted to go out, where we were covering all 26 00:01:09,110 --> 00:01:10,590 the consulates and embassies.

27 00:01:10,590 --> 00:01:11,090 Right.

28 00:01:11,090 --> 00:01:12,170 All right.

29

00:01:12,170 --> 00:01:14,450 So tell me about your experiences

30 00:01:14,450 --> 00:01:17,830 with all the other embassies--

31 00:01:17,830 --> 00:01:18,455 And consulates.

32 00:01:18,455 --> 00:01:22,460 --and consulates, and then tell

me about the Sugihara story.

33

00:01:22,460 --> 00:01:24,260 Go ahead.

34

00:01:24,260 --> 00:01:27,140 So finally, when we finally got to Vilna,

35 00:01:27,140 --> 00:01:29,300 we're happy to get there.

36

00:01:29,300 --> 00:01:32,150 Because here, we had the opportunity

37

00:01:32,150 --> 00:01:35,990 to get to the consulates and embassies who 00:01:35,990 --> 00:01:40,580 were representing most of the countries in the world.

39

00:01:40,580 --> 00:01:44,240 And we were just going from one consulate to the other

40

00:01:44,240 --> 00:01:47,570 to the embassies, begging and telling them

41

00:01:47,570 --> 00:01:51,130 about our tragic situation.

42

00:01:51,130 --> 00:01:55,180 And no one would pay any attention to us.

43

00:01:55,180 --> 00:01:57,010 No one wanted us.

44

00:01:57,010 --> 00:02:00,580 We were just rejected by all the consulates,

45

00:02:00,580 --> 00:02:02,440 by all the embassies.

46

00:02:02,440 --> 00:02:06,550 We were desperate, absolutely desperate.

47

00:02:06,550 --> 00:02:11,890 We didn't see any hope, absolutely no hope.

48

00:02:11,890 --> 00:02:20,190 We just were a people with no land, nobody to turn to.

49 00:02:20,190 --> 00:02:24,120 And then we heard about Chiune Sugihara.

50 00:02:24,120 --> 00:02:27,250

51 00:02:27,250 --> 00:02:32,380 By hearing about other refugees going to his consulate

52 00:02:32,380 --> 00:02:39,220 and getting a transit visa, if you had a Curacao visa,

53 00:02:39,220 --> 00:02:43,180 which is one of the small Dutch islands in the Caribbean.

54 00:02:43,180 --> 00:02:45,960

55 00:02:45,960 --> 00:02:50,910 The problem was that I did not have a passport.

56 00:02:50,910 --> 00:02:52,950 So my husband had then difficulties

57 00:02:52,950 --> 00:02:57,230 putting me on his passport.

58 00:02:57,230 --> 00:03:01,010 And then by the time we had all those formalities,

59 00:03:01,010 --> 00:03:04,610 the Dutch consulate, which was an honorary consul,

60 00:03:04,610 --> 00:03:08,190 he already left the city. 00:03:08,190 --> 00:03:14,750 So we went to the consulate, of the Japanese consulate,

62

00:03:14,750 --> 00:03:20,020 and it was my husband who got to see Mr. Sugihara.

63

00:03:20,020 --> 00:03:23,110 And he told him about what has happened to us.

64

00:03:23,110 --> 00:03:25,700 And he already knew about from the other refugees.

65

00:03:25,700 --> 00:03:31,420 And despite that we did not have a visa

66

00:03:31,420 --> 00:03:33,640 to get somewhere-because transit visa is

67

00:03:33,640 --> 00:03:36,280 only to get you somewhere.

68

00:03:36,280 --> 00:03:42,310 Consul Sugihara granted us this wonderful visa for life,

69

00:03:42,310 --> 00:03:45,680 the transit visa.

70

00:03:45,680 --> 00:03:46,850 Great, great.

71

00:03:46,850 --> 00:03:53,510

72 00:03:53,510 --> 00:04:00,440 Can you tell me the story of wh

Can you tell me the story of why you got remarried in Lithuania?

73 00:04:00,440 --> 00:04:04,280 Well, that was before we even knew about Sugihara.

74 00:04:04,280 --> 00:04:07,310 But we were going to--

75

00:04:07,310 --> 00:04:10,665 we got remarried in Vilna.

76

00:04:10,665 --> 00:04:12,290 You could start over again with we got?

77

00:04:12,290 --> 00:04:13,190 OK.

78

00:04:13,190 --> 00:04:16,490 We got remarried in Vilna.

79

00:04:16,490 --> 00:04:20,220 Because the wedding certificate what we had,

80

00:04:20,220 --> 00:04:22,320 I don't even have it.

81

00:04:22,320 --> 00:04:24,650 Which was the wedding.

82

00:04:24,650 --> 00:04:27,180 I'll start over.

83

00:04:27,180 --> 00:04:27,680 OK?

84 00:04:27,680 --> 00:04:28,930 Do you know what that buzz is?

85 00:04:28,930 --> 00:04:29,480

I don't know.

86 00:04:29,480 --> 00:04:30,410 Is it--

```
87
00:04:30,410 --> 00:04:31,920
The refrigerator?
```

88

00:04:31,920 --> 00:04:32,420 39.

89

00:04:32,420 --> 00:04:35,080 Standing by.

90

00:04:35,080 --> 00:04:35,580 OK.

91

00:04:35,580 --> 00:04:36,140 Here we go.

92

00:04:36,140 --> 00:04:37,280 And rolling.

93

00:04:37,280 --> 00:04:40,820 Can you tell me about your marriage, your second wedding

94

00:04:40,820 --> 00:04:41,850 in Lithuania?

95

00:04:41,850 --> 00:04:48,770 Why, and what was it like, and also,

96

00:04:48,770 --> 00:04:52,350 did you remember the date?

97

00:04:52,350 --> 00:04:56,580 We got married again in Lithuania. 00:04:56,580 --> 00:05:01,050 My first wedding, which took place in Lwow,

99

00:05:01,050 --> 00:05:03,720 was a religious wedding.

100

00:05:03,720 --> 00:05:06,240 And we didn't have any certificate.

101

00:05:06,240 --> 00:05:07,800 For the Russian government, you need

102

00:05:07,800 --> 00:05:10,210 to have something, a different type of certificate.

103

00:05:10,210 --> 00:05:13,680 You had to have also a civil wedding.

104 00:05:13,680 --> 00:05:18,030 So we had to go to a rabbi to get remarried.

105

00:05:18,030 --> 00:05:21,000 We took some two witnesses with us.

106 00:05:21,000 --> 00:05:22,710 And we never mentioned to the rabbi

107 00:05:22,710 --> 00:05:26,220 that we were previously married because otherwise, he would not

108 00:05:26,220 --> 00:05:30,720 have granted us this certificate. 00:05:30,720 --> 00:05:31,860 So we got that.

110 00:05:31,860 --> 00:05:32,880 And were very overjoyed.

111 00:05:32,880 --> 00:05:35,100 I mean, to tell you the truth, I didn't even

112 00:05:35,100 --> 00:05:38,280 remember what date it was because my only wedding

113 00:05:38,280 --> 00:05:40,860 anniversary, which we always celebrated,

114 00:05:40,860 --> 00:05:44,030 was the 26th of December.

115 00:05:44,030 --> 00:05:48,290 That's the date when we were married in the Lwow.

116 00:05:48,290 --> 00:05:50,740 But I never knew about the second one until today.

117 00:05:50,740 --> 00:05:54,880

118 00:05:54,880 --> 00:05:57,430 Why did you need--

119 00:05:57,430 --> 00:05:58,390 did we get that?

120 00:05:58,390 --> 00:05:59,980 I can't remember.

121 00:05:59,980 --> 00:06:04,420 I don't know if you told us why you needed to get remarried.

122

00:06:04,420 --> 00:06:07,120 Well, my first-our first wedding

123

00:06:07,120 --> 00:06:09,920 was strictly a religious wedding,

124

00:06:09,920 --> 00:06:14,680 which was not recognized by the Russian authorities.

125 00:06:14,680 --> 00:06:18,640 Because they didn't have much use for religion.

126

00:06:18,640 --> 00:06:22,210 So we realized that in order if you want to get somewhere

127 00:06:22,210 --> 00:06:25,090 and if you do want to get a visa, just in case,

128 00:06:25,090 --> 00:06:27,310 we should get a civil--

129 00:06:27,310 --> 00:06:28,690 have a civil wedding.

130 00:06:28,690 --> 00:06:31,300 And have a certificate to show to the Russians

131 00:06:31,300 --> 00:06:33,590 that we are married.

132 00:06:33,590 --> 00:06:35,620 So we decided to do it. 133 00:06:35,620 --> 00:06:39,300

134 00:06:39,300 --> 00:06:39,800 Great.

135 00:06:39,800 --> 00:06:46,490

136 00:06:46,490 --> 00:06:50,370 Can you tell me about your flight from Lithuania?

137 00:06:50,370 --> 00:06:53,030 You know, you got the Sugihara visa,

138 00:06:53,030 --> 00:06:56,390 and then how about the Soviet exit visa,

139 00:06:56,390 --> 00:07:00,590 and then did you take the Trans-Siberian Railroad?

140 00:07:00,590 --> 00:07:04,160 Well, after we got the Sugihara visa,

141 00:07:04,160 --> 00:07:08,180 we were really quite delighted to have the transit visa.

142 00:07:08,180 --> 00:07:10,280 But then we had another problem.

143 00:07:10,280 --> 00:07:15,080 We needed to get an exit visa from the Russian authorities.

144 00:07:15,080 --> 00:07:17,180 And I remember like today. 145 00:07:17,180 --> 00:07:20,120 We went to the NKVD or KGB, whatever

146 00:07:20,120 --> 00:07:25,670 they call my husband and I

they call, my husband and I, applying for an exit visa.

147 00:07:25,670 --> 00:07:31,160 And the officer says to us, exit visa, where are you going?

148 00:07:31,160 --> 00:07:33,560 So we didn't have a Curacao visa.

149 00:07:33,560 --> 00:07:35,450 We only had a transit visa.

150 00:07:35,450 --> 00:07:37,910 So we said, well, we're going through Japan,

151 00:07:37,910 --> 00:07:41,660 but eventually, we hope to get to the United States.

152 00:07:41,660 --> 00:07:43,340 And he says, how do you know you are

153 00:07:43,340 --> 00:07:44,790 going to get the United States?

154 00:07:44,790 --> 00:07:47,030 What do you mean, you're going to leave the country

155 00:07:47,030 --> 00:07:50,030 and you have no visa to go to any place? 156 00:07:50,030 --> 00:07:53,870 So we said, well, listen, my husband says,

157 00:07:53,870 --> 00:07:57,440 when we get to Moscow, there is an American embassy there.

158 00:07:57,440 --> 00:08:00,320 Because there was done in Kaunas.

159 00:08:00,320 --> 00:08:03,260 And I am sure that if I go there,

160 00:08:03,260 --> 00:08:08,150 the American ambassador will recognize my passport

161 00:08:08,150 --> 00:08:09,140 and my tourist visa.

162 00:08:09,140 --> 00:08:12,580 And I'm sure that I'm going to get an extension there.

163 00:08:12,580 --> 00:08:16,150 So the officer said to us, OK.

164 00:08:16,150 --> 00:08:19,870 Leave the passport with me and I will check on it.

165 00:08:19,870 --> 00:08:23,170 If the American embassy or consulate

166 00:08:23,170 --> 00:08:27,010 is willing to give you an American visa,

167

00:08:27,010 --> 00:08:29,290 I will give you an exit visa.

Contact reference@ushmm.org for further information about this collection

168

00:08:29,290 --> 00:08:33,940 Well, there were no more unhappy and sad people

169 00:08:33,940 --> 00:08:37,630 who left this KGB office than Nathan and I.

170 00:08:37,630 --> 00:08:40,990 Because we knew that this was impossible, absolutely

171 00:08:40,990 --> 00:08:41,860 impossible.

172 00:08:41,860 --> 00:08:43,720 And here, we didn't even have our passport

173 00:08:43,720 --> 00:08:46,890 because they took our passport.

174 00:08:46,890 --> 00:08:49,530 And we didn't expect to hear from them.

175 00:08:49,530 --> 00:08:51,210 And you know how things were being

176 00:08:51,210 --> 00:08:53,400 done in Russia at that time?

177 00:08:53,400 --> 00:08:56,130 Two weeks later, they called us in

178 00:08:56,130 --> 00:08:58,590 and they gave us our exit visa. 179 00:08:58,590 --> 00:09:00,400 Just like that.

180 00:09:00,400 --> 00:09:03,690 So then after we got our exit visa, and then

181 00:09:03,690 --> 00:09:06,930 we had to worry about transportation through Russia,

182 00:09:06,930 --> 00:09:08,350 where we didn't have enough money.

183 00:09:08,350 --> 00:09:10,590 We had very limited funds.

184 00:09:10,590 --> 00:09:16,320 And I think the Jewish Joint in the States

185 00:09:16,320 --> 00:09:18,780 had some money for the refugees to help them

186 00:09:18,780 --> 00:09:20,220 with their transportation.

187 00:09:20,220 --> 00:09:23,750 But not very much, very little.

188 00:09:23,750 --> 00:09:28,890 And all the transport that was being

189 00:09:28,890 --> 00:09:33,300 done by one firm in Russia.

190 00:09:33,300 --> 00:09:36,030 191 00:09:36,030 --> 00:09:39,350 So we went to Intourist bureau.

192

00:09:39,350 --> 00:09:41,960 So we went to this Intourist bureau,

193

00:09:41,960 --> 00:09:48,410 applying to get a ticket to go across Russia

194

00:09:48,410 --> 00:09:50,210 in this Trans-Siberian train.

195

00:09:50,210 --> 00:09:53,470 And we had to stop over in Moscow.

196

00:09:53,470 --> 00:09:56,230 And the fellow said, oh, sure, you can get it.

197

00:09:56,230 --> 00:09:58,390 And he says, it will be so much and so much money.

198

00:09:58,390 --> 00:10:00,542 About \$300 or more.

199 00:10:00,542 --> 00:10:01,750 And we didn't have the money.

200 00:10:01,750 --> 00:10:05,620 And say, well, how come we still have to pay all this?

201 00:10:05,620 --> 00:10:07,990 And he said, because you have to eat

202 00:10:07,990 --> 00:10:13,150 in the restaurant wagon on the train

203 00:10:13,150 --> 00:10:17,060 and the meals are very expensive.

204 00:10:17,060 --> 00:10:21,310 We said to him, listen, we don't have to eat in this wagon.

205 00:10:21,310 --> 00:10:24,000 We're going to get some sausage with us,

206 00:10:24,000 --> 00:10:27,670 and we will get some tea on the way, and water, that's

207 00:10:27,670 --> 00:10:28,270 all we need.

208 00:10:28,270 --> 00:10:29,720 We'll bring our own bread.

209 00:10:29,720 --> 00:10:30,220 No.

210 00:10:30,220 --> 00:10:32,420 You can not travel like that.

211 00:10:32,420 --> 00:10:35,840 You have to go, you have to have this.

212 00:10:35,840 --> 00:10:37,080 And you come back to me.

213 00:10:37,080 --> 00:10:40,190 And I will see if you can manage or not.

214 00:10:40,190 --> 00:10:42,920 And we came back to him, and we said again,

215 00:10:42,920 --> 00:10:44,630 the same, said, listen, we can't afford.

216 00:10:44,630 --> 00:10:46,190 It we can not do it.

217 00:10:46,190 --> 00:10:49,140 We just don't have the money to do it.

218 00:10:49,140 --> 00:10:52,740 So he said to my husband, how much money do you have?

219 00:10:52,740 --> 00:10:56,100 And he says, I have \$100.

220 00:10:56,100 --> 00:11:01,170 And the fellow said to him, I tell you what, you give me \$50

221

00:11:01,170 --> 00:11:03,390 and you keep for yourself \$50.

222

00:11:03,390 --> 00:11:07,710 And he gave us the tickets and we went across.

223

00:11:07,710 --> 00:11:09,000 Wow.

224 00:11:09,000 --> 00:11:10,700 You were really lucky.

225 00:11:10,700 --> 00:11:15,510

226 00:11:15,510 --> 00:11:16,170

227

00:11:16,170 --> 00:11:18,785 So let's see.

228 00:11:18,785 --> 00:11:20,160 Can you tell me what the trip was

229 00:11:20,160 --> 00:11:24,210 like on the Trans-Siberian Railroad?

230 00:11:24,210 --> 00:11:26,060 And try and look at me, you know.

231 00:11:26,060 --> 00:11:29,410

232 00:11:29,410 --> 00:11:33,190 Now then we were already very fortunate enough

233

00:11:33,190 --> 00:11:36,430 to find ourselves on this Trans-Siberian Railroad.

234

00:11:36,430 --> 00:11:40,780 We stopped in Moscow for two days

235 00:11:40,780 --> 00:11:42,640 and then we caught this train.

236 00:11:42,640 --> 00:11:45,670 And of course, we were not in first class.

237 00:11:45,670 --> 00:11:49,280 It was like the third class. 00:11:49,280 --> 00:11:51,980 There were many Russian people on the way.

239

00:11:51,980 --> 00:11:55,430 The trip lasted about 10 or 12 days.

240

00:11:55,430 --> 00:11:58,160 And actually, we had no problems on it.

241

00:11:58,160 --> 00:11:59,690 Nobody bothered us.

242

00:11:59,690 --> 00:12:02,330 And we just stopped in different places

243

00:12:02,330 --> 00:12:04,700 and we maybe get some tea or chai,

244 00:12:04,700 --> 00:12:06,800 what they call in Russian.

245

00:12:06,800 --> 00:12:10,070 But we were actually very uneventful trip.

246

00:12:10,070 --> 00:12:14,150 And we just had our food what we brought with us, which we ate

247

00:12:14,150 --> 00:12:16,400 until we got to Vladivostok.

248

00:12:16,400 --> 00:12:22,220 And when we got to Vladivostok, the city was in the evening,

249 00:12:22,220 --> 00:12:23,960 and the city was all blacked out.

250

00:12:23,960 --> 00:12:27,080 And they wouldn't let us off the train

251

00:12:27,080 --> 00:12:29,540 until they provided with some buses

252

00:12:29,540 --> 00:12:33,380 to take us directly to the port of Vladivostok.

253

00:12:33,380 --> 00:12:39,960 And from there, we boarded a boat for Tsuruga, Japan.

254

00:12:39,960 --> 00:12:42,470 Was this your honeymoon?

255

00:12:42,470 --> 00:12:47,040 You know, we didn't even think of honeymoons at that time.

256

00:12:47,040 --> 00:12:49,230 So you know, it's a completely different--

257

00:12:49,230 --> 00:12:53,040 I mean, you are young, you don't take it as seriously as--

258

00:12:53,040 --> 00:12:55,680 you know, I didn't know what was happening in my family.

259

00:12:55,680 --> 00:12:57,810 And I was young, and I was in love,

260 00:12:57,810 --> 00:13:00,240 and I was with my husband,

Contact reference@ushmm.org for further information about this collection

and I was quite happy

261

00:13:00,240 --> 00:13:04,920 because I wasn't by myself, you know, I was very fortunate.

262 00:13:04,920 --> 00:13:06,960 Was it a steam engine train?

263 00:13:06,960 --> 00:13:10,050 And did it take a long time?

264 00:13:10,050 --> 00:13:10,920 Where did you sleep?

265 00:13:10,920 --> 00:13:12,870 What did you eat?

266

00:13:12,870 --> 00:13:18,990 Well, the trip took from Moscow about 10 days.

267 00:13:18,990 --> 00:13:22,440 10 or 12 days, I don't remember correctly.

268

00:13:22,440 --> 00:13:26,430 And we had the food which we took along with us, you know.

269 00:13:26,430 --> 00:13:30,720 The sausages, some bread, and we getting tea on the way,

270 00:13:30,720 --> 00:13:32,317 and things like that.

271 00:13:32,317 --> 00:13:33,900 And sometimes, we got off the station.

272 00:13:33,900 --> 00:13:36,120 But we were very afraid to get off the train.

273

00:13:36,120 --> 00:13:38,340 Because the train would just leave without--

274

00:13:38,340 --> 00:13:40,920 some people were left behind because the train didn't

275

00:13:40,920 --> 00:13:44,370 give you any notice when it is leaving.

276

00:13:44,370 --> 00:13:46,560 After all, it was kind of wartime,

277

00:13:46,560 --> 00:13:49,840 so it wasn't so regular.

278 00:13:49,840 --> 00:13:51,640

The trains in Russia were never regular.

279 00:13:51,640 --> 00:13:54,970

280 00:13:54,970 --> 00:13:58,270 And as I say, and of course, we slept on hard benches,

281 00:13:58,270 --> 00:14:00,760 because we were not in a sleeping car or anything

282 00:14:00,760 --> 00:14:02,650 like that.

283 00:14:02,650 --> 00:14:07,492 But the trip itself was, I would say, very uneventful. 284 00:14:07,492 --> 00:14:09,430 Could you cut for a second?

285 00:14:09,430 --> 00:14:10,790 Could you?

286 00:14:10,790 --> 00:14:11,705 OK, rolling.

287 00:14:11,705 --> 00:14:14,470 Turning over.

288 00:14:14,470 --> 00:14:19,710 So when you got to Vladivostok, did you see the city,

289 00:14:19,710 --> 00:14:21,660 or did they take you right to the boat?

290 00:14:21,660 --> 00:14:23,670 And what were the boat conditions like?

291 00:14:23,670 --> 00:14:26,070 What was the trip across the sea to?

292 00:14:26,070 --> 00:14:28,650 And what did you expect when you got to Japan?

293 00:14:28,650 --> 00:14:32,590 I mean, you were a young girl.

294 00:14:32,590 --> 00:14:34,560 So finally, we got to Vladivostok.

295 00:14:34,560 --> 00:14:38,250 And the city was all blacked out.

296

00:14:38,250 --> 00:14:40,650 I guess it was the war precaution.

297

00:14:40,650 --> 00:14:44,010 And they never let us off the train.

298

00:14:44,010 --> 00:14:48,480 They'd let us off until the proper buses came to the train,

299

 $00:14:48,480 \rightarrow 00:14:52,410$ took us on this bus, and the bus directly took us to the port

300

00:14:52,410 --> 00:14:59,550 to board the ship which took us to Tsuruga, a port in Japan.

301 00:14:59,550 --> 00:15:01,560 It was a freighter.

302

00:15:01,560 --> 00:15:06,120 And of course, our accommodation was the lowest class

303

00:15:06,120 --> 00:15:07,560 on this freighter.

304

00:15:07,560 --> 00:15:10,380 And at that time, the people who are on the freighter,

305

00:15:10,380 --> 00:15:12,870 they were not used to see white people

306 00:15:12,870 --> 00:15:14,400 being in the lower classes.

307 00:15:14,400 --> 00:15:16,950 Because white people were always traveling

308 00:15:16,950 --> 00:15:20,010 in luxury accommodations.

309 00:15:20,010 --> 00:15:25,860 And I remember so exactly that it was a very stormy sea.

310 00:15:25,860 --> 00:15:27,720 And I am not a very good traveler

311 00:15:27,720 --> 00:15:32,700 when it comes to all travel on a sea.

312 00:15:32,700 --> 00:15:34,830 And I got extremely seasick.

313 00:15:34,830 --> 00:15:38,340 So I would say that for two days, until we got to Tsuruga,

314 00:15:38,340 --> 00:15:40,290 I was very, very sick.

315 00:15:40,290 --> 00:15:43,440 And I really could not have cared if I live or die.

316 00:15:43,440 --> 00:15:45,480 I just didn't care about anything.

317 00:15:45,480 --> 00:15:48,690 And when we landed in Tsuruga, I was just like a zombie

318 00:15:48,690 --> 00:15:52,780 after this sickness on this boat.

319

00:15:52,780 --> 00:15:55,500 And here we are, we come to Tsuruga.

320

00:15:55,500 --> 00:15:57,925 It was a beautiful-this I remember exactly.

321

00:15:57,925 --> 00:16:00,020 It was a beautiful day.

322 00:16:00,020 --> 00:16:01,930 It was in January.

It was in January.

323

00:16:01,930 --> 00:16:05,440 The cherry trees were started to bloom.

324

00:16:05,440 --> 00:16:08,110 Was sky was blue.

325

00:16:08,110 --> 00:16:11,950 And everything was so colorful in my eyes.

326

00:16:11,950 --> 00:16:13,870 And here, I see the Japanese people,

327

00:16:13,870 --> 00:16:16,540 which I have never seen before walking down

328

00:16:16,540 --> 00:16:20,170 the street in those kimonos, in those special shoes

329

00:16:20,170 --> 00:16:21,490 what they are wearing.

330 00:16:21,490 --> 00:16:22,660 I was excited.

331 00:16:22,660 --> 00:16:25,270 It was something so fantastic.

332 00:16:25,270 --> 00:16:28,150 I could never believe that here I am in Japan.

333 00:16:28,150 --> 00:16:31,900 Who could believe a girl from Warsaw all the way to Japan

334 00:16:31,900 --> 00:16:34,210 in my wildest imagination?

335 00:16:34,210 --> 00:16:38,030 So it was very exciting in this moment.

336 00:16:38,030 --> 00:16:44,330 And from Japan, they took us by a train to Kobe.

337 00:16:44,330 --> 00:16:46,420 And when we got to Kobe, we did not

338 00:16:46,420 --> 00:16:48,580 have to look for any accommodation.

339 00:16:48,580 --> 00:16:53,170 Because Joined provided houses for all those refugees

340 00:16:53,170 --> 00:16:58,600 who are coming through Russia to Japan.

341 00:16:58,600 --> 00:17:03,100 And so we were living in one house,

342

00:17:03,100 --> 00:17:05,020 and used to be called Home.

343

00:17:05,020 --> 00:17:07,930 And Jewish is Haim.

344

00:17:07,930 --> 00:17:09,940 And we used to call them Haims.

345

00:17:09,940 --> 00:17:14,710 Now, this home was probably about 28 or 30

346

00:17:14,710 --> 00:17:16,930 people were living in one house.

347

00:17:16,930 --> 00:17:17,680 And we--

348 00:17:17,680 --> 00:17:20,500 I'm sorry, we have an airplane.

349 00:17:20,500 --> 00:17:22,089 Outside going through.

350 00:17:22,089 --> 00:17:23,670 It's not such an easy job.

351 00:17:23,670 --> 00:17:25,180 No, it's not easy at all.

352

00:17:25,180 --> 00:17:27,799 My goodness, they have to repeat and repeat.

353 00:17:27,799 --> 00:17:31,640 00:17:31,640 --> 00:17:39,310 So why don't you take me of landing in Tsuruga again.

355

00:17:39,310 --> 00:17:41,550 OK.

356

00:17:41,550 --> 00:17:43,980 I remember, when we landed in Tsuruga,

357

00:17:43,980 --> 00:17:46,110 it was a beautiful day.

358

00:17:46,110 --> 00:17:49,320 Sun was shining, the sky was blue.

359

00:17:49,320 --> 00:17:55,230 Those colorful Japanese ladies in beautiful, colorful kimonos

360 00:17:55,230 --> 00:17:56,640 walking down the street.

361

00:17:56,640 --> 00:18:00,330 Actually, like making those funny noises

362 00:18:00,330 --> 00:18:02,940 with their wooden shoes.

363 00:18:02,940 --> 00:18:04,500 It was exciting.

364 00:18:04,500 --> 00:18:07,650 And having those babies on the backs, which I never

365 00:18:07,650 --> 00:18:09,900 saw before.

00:18:09,900 --> 00:18:11,370 It was very, very excited.

367 00:18:11,370 --> 00:18:12,750 And we were just wondering.

368 00:18:12,750 --> 00:18:16,800 I mean, you know, it was something out of this world.

369 00:18:16,800 --> 00:18:21,420 And by train, there were some people

370 00:18:21,420 --> 00:18:25,080 from the Jewish Community Center in Kobe.

371 00:18:25,080 --> 00:18:27,870 And they took us to Kobe.

372 00:18:27,870 --> 00:18:33,030 And in Kobe, that allotted us to a house, which

373 00:18:33,030 --> 00:18:35,850 was called like a home, a Haim.

374 00:18:35,850 --> 00:18:40,890 And about 28 refugees were living in one house.

375 00:18:40,890 --> 00:18:42,720 The house had a few rooms.

376 00:18:42,720 --> 00:18:44,940 We were all sleeping on the floor.

377 00:18:44,940 --> 00:18:47,770 There were about 10 or 12 to each room. 378 00:18:47,770 --> 00:18:49,620 We were sleeping on those mats.

379 00:18:49,620 --> 00:18:53,670 But not because the Japanese people were mistreating us,

380 00:18:53,670 --> 00:18:56,710 but it was the custom of the country.

381 00:18:56,710 --> 00:19:04,580 And we didn't have, let's say, a shower or a bathtub in our--

382 00:19:04,580 --> 00:19:07,140 in the home which we lived.

383 00:19:07,140 --> 00:19:11,040 But we had like a little water, like a sink, and so on,

384 00:19:11,040 --> 00:19:12,510 and toilets.

385 00:19:12,510 --> 00:19:17,070 And then we have like hibachis, which we are cooking on.

386 00:19:17,070 --> 00:19:21,970 But next door to it was a bath house.

387 00:19:21,970 --> 00:19:26,380 About a house away, and for very few cents, like \$0.10,

388 00:19:26,380 --> 00:19:29,990 which was like one American penny at the time,

389 00:19:29,990 --> 00:19:33,400 Contact reference@ushmm.org for further information about this collection

you could have your bath, and you could have your shower.

390 00:19:33,400 --> 00:19:35,410 And it was another experience.

391 00:19:35,410 --> 00:19:37,600 Because here, we saw all those Japanese people

392

00:19:37,600 --> 00:19:40,510 in those really hot tubs and everything like this.

393 00:19:40,510 --> 00:19:43,420 And it was very, very unusual.

394

00:19:43,420 --> 00:19:48,610 And being in Kobe and living in this home, here we were.

395 00:19:48,610 --> 00:19:50,865 We were a bunch of young people.

396

00:19:50,865 --> 00:19:55,300 We were all-- there was nobody over the age of 30

397

00:19:55,300 --> 00:19:57,100 in this place.

398

00:19:57,100 --> 00:19:59,530 And at first, to all of us, it was really

399

00:19:59,530 --> 00:20:00,720 something of an experience.

400 00:20:00,720 --> 00:20:03,183 So we started to go out.

401 00:20:03,183 --> 00:20:04,600 And because we were not forbidden.

402 00:20:04,600 --> 00:20:08,620 We could go anyplace we wanted to go in Kobe.

403 00:20:08,620 --> 00:20:11,650 And the Japanese people were just staring at us

404 00:20:11,650 --> 00:20:15,730 because this mass of these white people all of a sudden

405 00:20:15,730 --> 00:20:18,070 invading their city.

406 00:20:18,070 --> 00:20:23,680 And we went to different places, you know, in Kobe,

407 00:20:23,680 --> 00:20:26,080 to those red districts and here and there.

408 00:20:26,080 --> 00:20:28,630 It was quite an experience.

409 00:20:28,630 --> 00:20:31,270 We sometimes would go to a restaurant

410 00:20:31,270 --> 00:20:35,090 and have some coffee or something.

411 00:20:35,090 --> 00:20:36,880 And we were always so amazed at the way

412 00:20:36,880 --> 00:20:42,170 the Japanese women were treating Contact reference@ushmm.org for further information about this collection

the men when they came in.

413

00:20:42,170 --> 00:20:46,160 So it was really quite exciting when we were there.

414 00:20:46,160 --> 00:20:50,198 But of course, we didn't fully appreciate all this

415 00:20:50,198 --> 00:20:51,490 because we were still worrying.

416 00:20:51,490 --> 00:20:53,470 We were worrying about our families

417 00:20:53,470 --> 00:20:55,120 which were left behind.

418 00:20:55,120 --> 00:20:57,310 We were worrying about our future.

419

00:20:57,310 --> 00:20:59,170 We knew that we had only a transit

420

00:20:59,170 --> 00:21:02,350 visa, which actually let you stay

421 00:21:02,350 --> 00:21:04,510 in the country for four weeks.

422 00:21:04,510 --> 00:21:08,530 But through the graciousness of the Japanese government,

423 00:21:08,530 --> 00:21:11,450 we were allowed to stay just about six months. 424 00:21:11,450 --> 00:21:13,750 And so we were very uneasy.

425

00:21:13,750 --> 00:21:16,030 With all this, we were very, very uneasy.

426

00:21:16,030 --> 00:21:18,680 We wanted to get out.

427

00:21:18,680 --> 00:21:21,670 We knew that we can not stay there.

428

00:21:21,670 --> 00:21:23,890 And I was very fortunate that my husband, who

429

00:21:23,890 --> 00:21:27,220 is very persistent, he was traveling

430

00:21:27,220 --> 00:21:30,700 all the time to Tokyo, where all the embassies were located,

431

00:21:30,700 --> 00:21:35,920 trying to find for us a place of refuge, which was not very

432 00:21:35,920 --> 00:21:39,820 easy at that particular time.

433

00:21:39,820 --> 00:21:43,020 How did you finally get a visit to get out?

434

00:21:43,020 --> 00:21:49,230 Well, my husband was going constantly to Tokyo.

435 00:21:49,230 --> 00:21:54,340

Contact reference@ushmm.org for further information about this collection

And while he was in Tokyo, he joined--

436 00:21:54,340 --> 00:21:57,000 there was a group of engineers.

437 00:21:57,000 --> 00:21:59,310 He was an agricultural engineer.

438 00:21:59,310 --> 00:22:02,580 The professional people that there was a group of them.

439 00:22:02,580 --> 00:22:05,940 And they formed kind of an organization.

440

00:22:05,940 --> 00:22:09,660 And they had some connections with the maybe Polish embassy

441

00:22:09,660 --> 00:22:12,010 and so on.

442

00:22:12,010 --> 00:22:15,370 And my husband found out that the Polish embassy

443

00:22:15,370 --> 00:22:18,970 had 20-some visas for professional people

444

00:22:18,970 --> 00:22:21,970 to go to Canada.

445

00:22:21,970 --> 00:22:23,840 Since he was a professional people,

446

00:22:23,840 --> 00:22:29,020 so he was one of them who was provided, 447 00:22:29,020 --> 00:22:32,380 was going to be provided with a visa to Canada.

448 00:22:32,380 --> 00:22:36,790 But they had only one visa only for him, not for his wife.

449

00:22:36,790 --> 00:22:38,590 So of course, he says, well I am not

450

00:22:38,590 --> 00:22:42,160 going unless I can get a visa for my wife also.

451

00:22:42,160 --> 00:22:48,130 And at that time, he phoned me, to Kobe,

452

00:22:48,130 --> 00:22:50,360 and he said, you-- or no, he didn't actually.

453

00:22:50,360 --> 00:22:50,860 Cable.

454

00:22:50,860 --> 00:22:53,020 He cabled to Kobe, he cabled.

455

00:22:53,020 --> 00:22:55,630 Because there was no phone like it is right now.

456

00:22:55,630 --> 00:22:58,600 And we didn't have one in our home.

457

00:22:58,600 --> 00:23:02,890 And urging me to come immediately to Tokyo 00:23:02,890 --> 00:23:06,490 because there is a possibility that if I get there

459

00:23:06,490 --> 00:23:08,620 and we go together, maybe we will

460

00:23:08,620 --> 00:23:10,300 be able to get another visa.

461

00:23:10,300 --> 00:23:11,530 And that's what happened.

462

00:23:11,530 --> 00:23:14,560 I left immediately without taking anything

463

00:23:14,560 --> 00:23:16,450 and I joined Nathan.

464

00:23:16,450 --> 00:23:21,900 And somehow, we did get another visa for me.

465

00:23:21,900 --> 00:23:26,340 And then I had about 24 hours to return to Kobe,

466

00:23:26,340 --> 00:23:29,310 and to collect the few things what we had,

467

00:23:29,310 --> 00:23:32,970 and to board a boat for Canada.

468

00:23:32,970 --> 00:23:35,150 Because the boat was leaving the following day.

469 00:23:35,150 --> 00:23:39,810 470 00:23:39,810 --> 00:23:42,720 How was your journey on the boat to Canada?

471 00:23:42,720 --> 00:23:46,430 Well, again, I was very sick.

472

00:23:46,430 --> 00:23:47,400 So start it with--

473

00:23:47,400 --> 00:23:48,893 Oh, I shouldn't say that.

474

00:23:48,893 --> 00:23:49,393 OK.

475

00:23:49,393 --> 00:23:51,870 That's all right.

476

00:23:51,870 --> 00:23:56,490 The journey to Canada was on a boat called Hiamaru.

477

00:23:56,490 --> 00:23:59,910 And this boat also was a freighter.

478

00:23:59,910 --> 00:24:02,880 We didn't have the best accommodation.

479

00:24:02,880 --> 00:24:06,330 But I'm a very poor traveler on boats.

480 00:24:06,330 --> 00:24:07,920 And I was very sick.

481 00:24:07,920 --> 00:24:09,570 And as much as we were hungry. 00:24:09,570 --> 00:24:11,550 And they had really some delicious food

483 00:24:11,550 --> 00:24:13,200 in the dining room.

484 00:24:13,200 --> 00:24:14,820 I just couldn't.

485 00:24:14,820 --> 00:24:16,570 I didn't want to eat anything.

486 00:24:16,570 --> 00:24:19,710 My husband was pushing me up on the deck.

487

00:24:19,710 --> 00:24:23,250 But I, again, I couldn't care less if I live or die,

488

00:24:23,250 --> 00:24:24,300 I can tell you.

489

00:24:24,300 --> 00:24:28,560 Because I was sick for 12 days until we got.

490

00:24:28,560 --> 00:24:31,230 There we got to Seattle, which I will never forget.

491

00:24:31,230 --> 00:24:34,470 Because our boat landed in Seattle.

492

00:24:34,470 --> 00:24:40,200 And to being from Warsaw and United States, that was heaven.

493

00:24:40,200 --> 00:24:43,120 This most democratic country in the world. 494 00:24:43,120 --> 00:24:46,470 And here we are in Seattle.

495 00:24:46,470 --> 00:24:53,940 It was just such an unbelievable joy and exuberance

496 00:24:53,940 --> 00:24:56,790 to see those people, the Americans, working.

497 00:24:56,790 --> 00:24:58,770 The way they were directing those boats

498 00:24:58,770 --> 00:25:02,040 with their little fingers, how to unload a boat.

499 00:25:02,040 --> 00:25:03,000 It was amazing.

500 00:25:03,000 --> 00:25:05,250 And we stayed there until they unloaded the boat

501 00:25:05,250 --> 00:25:07,560 in the States, in Seattle.

502 00:25:07,560 --> 00:25:09,840 And from there, they took us to Vancouver.

503 00:25:09,840 --> 00:25:12,570 The same board came to Vancouver.

504 00:25:12,570 --> 00:25:13,120 Great.

505 00:25:13,120 --> 00:25:13,620 506 00:25:13,620 --> 00:25:16,868

507 00:25:16,868 --> 00:25:18,593 Let's see.

508 00:25:18,593 --> 00:25:21,010 What were you able to take with you on this whole journey?

509 00:25:21,010 --> 00:25:24,160

510 00:25:24,160 --> 00:25:26,480 Starting when you left Warsaw.

511 00:25:26,480 --> 00:25:29,590 What did you take with you?

512 00:25:29,590 --> 00:25:32,440 When I left Warsaw--

513 00:25:32,440 --> 00:25:35,043 you see the point is like, he's typing,

514 00:25:35,043 --> 00:25:36,460 let him not type right now, I just

515 00:25:36,460 --> 00:25:37,080 want to tell you something.

516 00:25:37,080 --> 00:25:38,373 No, tell me, tell me, go ahead.

517 00:25:38,373 --> 00:25:39,790 I just want to tell you something. 518 00:25:39,790 --> 00:25:41,290 Because you see, when I left Warsaw,

519 00:25:41,290 --> 00:25:44,150 I told you my sister-in-law also left.

520 00:25:44,150 --> 00:25:47,230 I told you before, but we didn't put that in this story.

521 00:25:47,230 --> 00:25:49,000 Anyhow, she was--

522 00:25:49,000 --> 00:25:50,050 I took two dresses.

523 00:25:50,050 --> 00:25:52,690 But I had to give her one because his things were all

524 00:25:52,690 --> 00:25:53,200 stolen.

525 00:25:53,200 --> 00:25:55,690 So I was left with one of everything, whatever I had.

526 00:25:55,690 --> 00:25:57,593 Anyhow, now, I will go.

527 00:25:57,593 --> 00:25:58,135 OK, go ahead.

528 00:25:58,135 --> 00:25:59,110 OK.

529 00:25:59,110 --> 00:26:02,080 When I left Warsaw, I took a knapsack. 530 00:26:02,080 --> 00:26:07,950 And I had a pair of ski boots, and I

531 00:26:07,950 --> 00:26:16,280 had one dress, some underwear, that's about it, a comb.

532 00:26:16,280 --> 00:26:17,570 I didn't have anything else.

533 00:26:17,570 --> 00:26:21,900 I just had my father's belt around my waist.

534 00:26:21,900 --> 00:26:23,960 I didn't have any photographs.

535 00:26:23,960 --> 00:26:26,260 I even had a ring.

536 00:26:26,260 --> 00:26:27,980 I didn't take my watch along.

537 00:26:27,980 --> 00:26:29,460 I didn't take a ring along.

538 00:26:29,460 --> 00:26:33,320 I was so sure that I'm going to go back.

539 00:26:33,320 --> 00:26:40,970 I only had \$4 American and I had about 100 Polish zlotys.

540 00:26:40,970 --> 00:26:41,720 That's what I had.

541 00:26:41,720 --> 00:26:42,650 Very few things. 00:26:42,650 --> 00:26:44,480 First of all, it would too heavy to be

543

00:26:44,480 --> 00:26:47,510 walking across and carrying a heavy knapsack, you know,

544

00:26:47,510 --> 00:26:50,690 across the border.

545

00:26:50,690 --> 00:26:52,580 So that's all I had.

546

00:26:52,580 --> 00:26:57,350 And then when we get to Lithuania,

547

00:26:57,350 --> 00:26:59,810 we had to buy a pillow.

548

00:26:59,810 --> 00:27:01,880 You know, and in the old country,

549

00:27:01,880 --> 00:27:06,050 when they had a pillow, was one big square.

550

00:27:06,050 --> 00:27:08,390 Not like two pillows what you got in this country,

551 00:27:08,390 --> 00:27:11,090 but there was one, big pillow.

552 00:27:11,090 --> 00:27:11,900 So we had to.

553 00:27:11,900 --> 00:27:13,100 We bought a pillow.

00:27:13,100 --> 00:27:15,740 So we had this one big pillow.

555 00:27:15,740 --> 00:27:20,250 And what I'm taking with me, this pillow never left us.

556 00:27:20,250 --> 00:27:21,470 Would you believe it?

557 00:27:21,470 --> 00:27:26,600 We took this pillow

all the way to Japan.

558

00:27:26,600 --> 00:27:32,250 We landed in Vancouver with this pillow.

559

00:27:32,250 --> 00:27:38,970 And then years later, it was a down pillow, or feathers.

560

00:27:38,970 --> 00:27:41,580 We went to a place and they divided this pillow,

561

00:27:41,580 --> 00:27:45,560 and they made two pillows out of it.

562

00:27:45,560 --> 00:27:49,610 And those two pillows, we had for a long time.

563

00:27:49,610 --> 00:27:51,480 Then finally, we changed.

564

00:27:51,480 --> 00:27:53,570 And when my daughter bought a summer home,

565 00:27:53,570 --> 00:27:54,950 we gave her those two pillows. 566 00:27:54,950 --> 00:27:57,911 I think those two pillows are still in her summer home.

567 00:27:57,911 --> 00:27:58,411 OK.

568 00:27:58,411 --> 00:27:59,410 That's a great story.

569 00:27:59,410 --> 00:28:00,330 I love it.

570 00:28:00,330 --> 00:28:03,100

571 00:28:03,100 --> 00:28:08,450 What role do you think luck played in your survival?

572 00:28:08,450 --> 00:28:11,345 Oh, I would say 90%.

573 00:28:11,345 --> 00:28:12,470 Can you give me a complete?

574 00:28:12,470 --> 00:28:14,540 Oh, I forgot.

575 00:28:14,540 --> 00:28:16,760 Sorry.

576 00:28:16,760 --> 00:28:22,010 I think that I was a very lucky person because many people who

577 00:28:22,010 --> 00:28:24,500 escaped by themselves, they didn't have anybody, 00:28:24,500 --> 00:28:26,360 they were just by themselves.

579

00:28:26,360 --> 00:28:29,960 Even though I left home and I was always very much

580

00:28:29,960 --> 00:28:32,510 doted on by my family, because I came

581 00:28:32,510 --> 00:28:35,780 from a quite well-to-do home.

582 00:28:35,780 --> 00:28:37,280 I was never by myself.

583

00:28:37,280 --> 00:28:40,220 Because the minute I left, then I joined my husband.

584

00:28:40,220 --> 00:28:42,800 And I was very fortunate because I always

585

00:28:42,800 --> 00:28:44,960 had my husband by my side.

586

00:28:44,960 --> 00:28:48,490 I mean, if we suffered, we suffer together.

587

00:28:48,490 --> 00:28:52,630 And I think that I was just about the luckiest person.

588

00:28:52,630 --> 00:28:55,840 I consider myself very lucky despite all this,

589 00:28:55,840 --> 00:28:57,640 because I always--

00:28:57,640 --> 00:29:02,720 we always had each other, which very few people could say that

591 00:29:02,720 --> 00:29:04,880 through the war.

592

 $00:29:04,880 \rightarrow 00:29:11,610$ And of course, when we came to Canada, the war was still on.

593

00:29:11,610 --> 00:29:14,160 That was 1941.

594

00:29:14,160 --> 00:29:18,300 And my husband joined the Canadian Army.

595

00:29:18,300 --> 00:29:23,490 And he actually did not have to join the Canadian Army.

596

00:29:23,490 --> 00:29:27,090 Because he couldn't get a job in his profession.

597

00:29:27,090 --> 00:29:29,160 It was very hard to get a job.

598 00:29:29,160 --> 00:29:36,690 So he got a very hard job working in a factory,

599

00:29:36,690 --> 00:29:41,130 where they were carrying animals on his back,

600 00:29:41,130 --> 00:29:43,650 you know, something like beef in a packing house.

601 00:29:43,650 --> 00:29:46,200 Contact reference@ushmm.org for further information about this collection

He gets a job for a short time.

602

00:29:46,200 --> 00:29:50,130 He was working there for about 10 months or a year.

603

00:29:50,130 --> 00:29:53,250 And while he was there, he went to school.

604

00:29:53,250 --> 00:29:56,520 Since the war was on, to learn to work on a lathe.

605 00:29:56,520 --> 00:29:58,590

And he was to make tools.

606

00:29:58,590 --> 00:30:02,610 So after, he left his job and he got a job

607

00:30:02,610 --> 00:30:06,840 with Boeing, which had also a place here in Vancouver.

608

00:30:06,840 --> 00:30:07,960 And he worked there.

609

00:30:07,960 --> 00:30:10,390 So that was the essential industry.

610

00:30:10,390 --> 00:30:13,720 But that was like '43.

611

00:30:13,720 --> 00:30:16,390 And he did not have to go to the Army.

612

00:30:16,390 --> 00:30:19,780 But he said to me, I have to join the Army-- 613 00:30:19,780 --> 00:30:22,840 because she could be exempt working

614 00:30:22,840 --> 00:30:24,700 in am essential industry.

615 00:30:24,700 --> 00:30:28,690 But he said, look, after the war, how would I feel?

616 00:30:28,690 --> 00:30:31,780 Here I am, a young man, and our people are suffering.

617 00:30:31,780 --> 00:30:34,420 I can not even talk about, makes me cry.

618 00:30:34,420 --> 00:30:39,390 And our people suffer so much.

619 00:30:39,390 --> 00:30:43,980 And after the war, I never contributed anything.

620 00:30:43,980 --> 00:30:45,250 I just didn't do anything.

621 00:30:45,250 --> 00:30:48,280 So he joined the army.

622 00:30:48,280 --> 00:30:51,430 And by that time, I had a little boy.

623 00:30:51,430 --> 00:30:53,050 So it was really very hard for me.

624 00:30:53,050 --> 00:30:55,630 But I never felt that it's hard for me.

625 00:30:55,630 --> 00:31:00,570 I truly never had felt that anything is hard for me.

626 00:31:00,570 --> 00:31:02,420 I really--

627 00:31:02,420 --> 00:31:12,064